

**Zeitschrift:** Technique agricole Suisse  
**Herausgeber:** Technique agricole Suisse  
**Band:** 45 (1983)  
**Heft:** 10

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

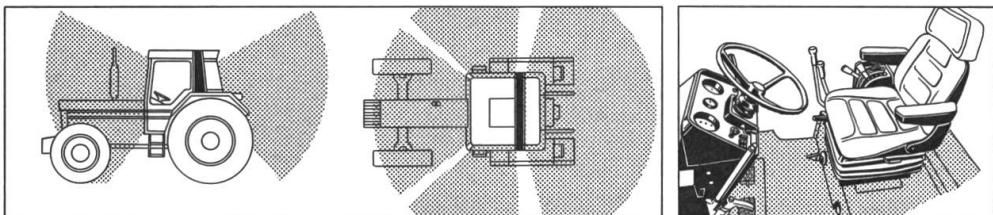
**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**MENGELE**

## Dans les nouvelles cabines International XL il y a plus que dans les autres:

plus de visibilité, plus de place,  
plus de confort, plus de sécurité et une  
meilleure climatisation.



International Harvester a conçu et réalisé une cabine dans l'optique d'un nouveau dessin, de confort et de sécurité. Toutes les commandes sont disposées autour d'un fauteuil confortable.

Les grandes vitres teintées procurent une visibilité panoramique inégalée. Le niveau de

bruit extrêmement bas donne une nouvelle sensation de confort. Le cadre de sécurité central vous assure un maximum de protection. En effet, International vous offre avec le control-center XL un poste de conduite ergonomique, fonctionnel et confortable sans pareil.

**ROHRER-MARTI**

SA Rohrer-Marti, Machines agricoles  
8105 Regensdorf, Téléphone 01/840 11 55

**International**

**J. A.**  
6000 LUCERNE

Adressez les envois refusés et les changements d'adresse à:  
ASETA, case postale, 5223 Riniken AG

# **AGROLA**

## **Super-Tractor-Oil-Universal STOU**

HD SAE 15 W 40

MIL-L-2104 C série 3, MIL-L-2105 GL 4, MIL-L-46152, API SE-CD

L'huile de haut rendement pour tous les moteurs à essence et les moteurs diesel suralimentés ou non, spécialement pour les freins baignant dans l'huile (dits freins «mouillés»), adéquate pour l'ensemble du parc de véhicules à moteurs et de machines. Produit idéal pour les machines de culture utilisées en commun.

L'huile Super-Tractor-Oil-Universal STOU AGROLA est une huile utilisable toute l'année et elle peut remplacer l'huile pour engrenages sans additifs haute pression, c'est-à-dire comme huile pour systèmes hydrauliques pour lubrifier engrenages et différentiel.

Même lorsque machines et véhicules travaillent dans des conditions extrêmes, cette huile assure constamment une lubrification parfaite. Pour autant que les instructions ne prescrivent pas une huile pour engrenage hypoïdes ou spéciale.

C'est un produit de pointe de la technique de lubrification, économique, rationnel et sûr! **Demandez le prix-courant.**

**AGROLA**   
**Coopératives et moulins agricoles**